



# Willkommen in Calpe

*Aussicht auf Meer, Hafen und Berge*



*Sonne, Strand und weites Meer, Herz was willst Du mehr?*

Juni 2022

# Inhaltsverzeichnis

Herzlich Willkommen!	3
Calpe	3
Tips	4
Anfahrt	5
Eingang zum Gebäude Edf Sirena	6
Eingang von der Strasse	6
Eingang vom Hafen/Strand	6
Check-In	7
Schlüssel / Türe öffnen	7
Check-Out	8
Checkliste für Check-out	8
Wi-Fi / WLAN	9
Was ist Wo?	9
Notfall	10
Kontakt	10
Geschäfte	10
Restaurants	11
Spanisch für Anfänger	12
Traumhafte Strände in der Nähe	14
Schöne Wanderwege und Spaziergänge	15
Wichtige Links	16
AirBnB	16
Ferienwohnung Calpe	16

# Herzlich Willkommen!

Wir heissen Dich ganz Herzlich willkommen in unserer Wohnung in Calpe. Damit ihr Euch wohlfühlen haben wir im Mai 2022 alles neue Betten, Matratzen, Handtücher, Leintücher etc gekauft und die Wohnung von Hand neu gestrichen und teilweise renoviert.

Ebenfalls haben wir für Euren Komfort eine Klimaanlage, einen Induktionsherd eine Lounge auf dem Balkon und viele weitere neue Möbel gekauft.

Wir haben die Wohnung mit viel Liebe eingerichtet und hoffen, dass es Dir in dieser Wohnung und in Calpe genauso gut gefällt wie uns.



Wir wünschen Dir eine wunderschöne erholsame Zeit und stehen dir bei Problemen und Fragen sehr gerne zur Verfügung

## Calpe

Berühmt ist der Urlaubsort Calpe vor allem für seinen mächtigen Felsen, dem Peñón de Ifach, der rund 320 Meter in die Höhe ragt und das Landschaftsbild prägt und seine schönen Strände. Diese zählen zu den schönsten der malerischen Costa Blanca in ganz Spanien. Von den 2 langen hellen Sandstränden der Stadt genießt man stets einen spektakulären Blick auf die gigantische Felsformation, aber auch die kleinen abgeschiedenen und ruhigen Buchten in der Umgebung sind nicht weniger sehenswert. Das Meer an der Küste ist hier glasklar, sauber und türkisblau, perfekt für einen unvergesslichen Urlaub.

Die Wohnung liegt direkt am beliebten Hafen in unmittelbarer Nähe zum Felsen Ifach. Dieser ist ein absolutes Muss für alle Touristen. Von hier aus hat man den besten Blick auf die Umgebung. Atemberaubende Wanderwege schlängeln sich durch den Nationalpark des Felsen bis ganz nach oben.

## Tips

<b>Heisswasser</b>	Das Leitungswasser im Apartment ist sehr heiss! <b>Achtung:</b> Bitte drehen Sie das Warmwasser im Spülbecken und in der Dusche nicht über die Hälfte um sich nicht zu verbrennen!
<b>Nahrungsmittel</b>	Bitte lassen Sie keine Lebensmittel und Krümmel offen liegen, um keine Insekten anzulocken
<b>Klimaanlage</b>	Bitte kontrollieren und leeren Sie den Eimer auf dem Balkon bei der Benutzung der Klimaanlage von Zeit zu Zeit um sicherzustellen, dass er nicht überläuft und das Wasser auf die Nachbarn unten tropft  Bitte dem globalen Klima zu lieben die Klimaanlage nur sehr sparsam benutzen
<b>Nachtruhe</b>	Die Wohnungen in Spanien sind sehr ringhörig. Bitte nehmen sie auf die Nachbarn Rücksicht und vermeiden unnötigen Lärm. Halten sie vor allem die Ruhezeiten in Spanien ein. Bitte respektieren sie vor allem auch die Nachtruhe von 22:00 bis 08:00
<b>Ruhezeiten / Siesta</b>	Die Spanier geniessen normalerweise von 14:00 - 17:00 wenn es am heissten ist eine Siesta (Pause/Mittagsschlaf). Während dieser Zeit sind die meisten Geschäfte geschlossen.
<b>Ein-/Ausgänge</b>	Das Gebäude verfügt über zwei Ein-/Ausgänge: der untere Ausgang kann benutzt werden, um direkt zum Strand zu gelangen  <b>Achtung:</b> Schlüssel beim Verlassen der Wohnung nicht vergessen, da die Tür von aussen nur mit dem Schlüssel geöffnet werden kann
<b>Parkplätze</b>	Vor dem Haus (Meer abgewandte Seite) hat es weisse Parkplätze, welche gratis für's parkieren benutzt werden können. Um die Wohnung herum gibt es verschiedene Parkzonen, welche je nach Monat und Zeit gratis benutzt werden können. Mehr Informationen dazu findet ihr unter folgendem Link: <a href="https://oracalp.es/horario-tarifas">https://oracalp.es/horario-tarifas</a>
<b>Lounge</b>	Die neue gemütliche Lounge auf dem Balkon haben wir im Mai 2022 gekauft, um die wundervolle Aussicht geniessen zu können. Bitte deckt die Lounge, mit dem schwarzen Überwurf zu oder nehmt die Kissen über Nacht in die Wohnung, vor allem wenn es nach Regen aussieht oder ihr die Wohnung verlässt
<b>Automiete</b>	Bei <a href="http://www.doyouspain.com">www.doyouspain.com</a> kann man günstig Autos in Spanien mieten



# Anfahrt

**Adresse**

Edificio Sirena  
Apt 6b  
Avda Del Port 4  
03710 Calpe

**Anfahrt von  
Alicante  
(Flughafen)**

Vom Flughafen Alicante benötigen sie ca 53 Minuten bis zur Wohnung (78 km)

1. Auf die Autobahn A-70 / AP-7 in Richtung Villa Joyosa / Valencia fahren
2. Ausfahrt 64 Richtung Altea / Calpe nehmen
3. Den Wegweisern Richtung Calpe folgen
4. In Calpe alles Richtung charakteristischem Berg Ifach / Port fahren

Benutzen Sie am Besten ihr Navigationsgerät oder Smart-Phone um die schnellste Route zu finden

**Anfahrt von  
Valencia  
(Flughafen)**

Vom Flughafen Valencia benötigen sie ca 85 Minuten bis zur Wohnung (130 km)

1. Auf die Autobahn E-15 / AP-7 in Richtung Alicante fahren
2. Ausfahrt 63 Richtung Benissa / Teulada / Calpe nehmen
3. Den Wegweisern Richtung Calpe folgen
4. In Calpe alles Richtung charakteristischem Berg Ifach / Port fahren

Benutzen Sie am Besten ihr Navigationsgerät oder Smart-Phone um die schnellste Route zu finden

**Apple Karten  
(iPhone)**

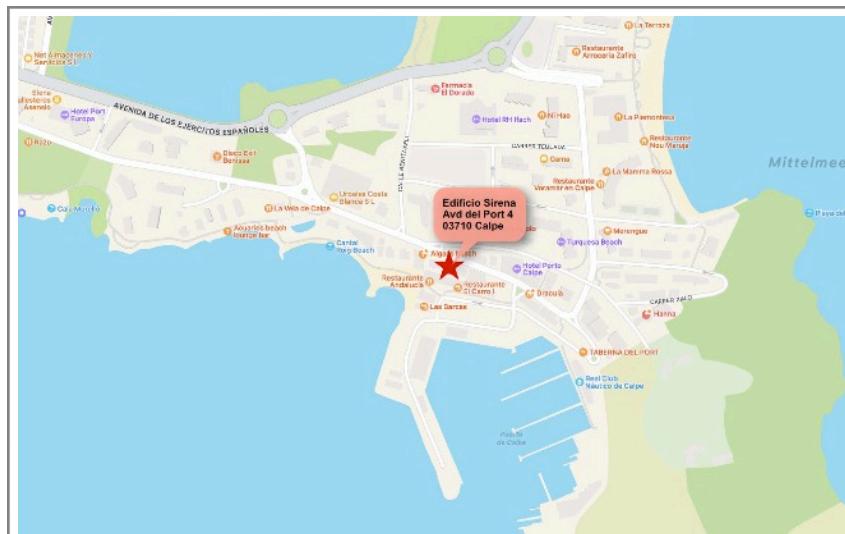
Link zu [Apple Karten](#)

**Google Maps  
(Android)**

Link zu [Google Maps](#)

**Koordinaten**

38.640074, 0.069242



# Eingang zum Gebäude Edf Sirena

**Achtung:** Das Gebäude Edf Sirena hat **zwei** Eingänge

## Eingang von der Strasse

Dies ist der Haupteingang direkt an der Strasse Avd del Port 4.

Hier befinden sich auch gratis Parkplätze (in der Hochsaison leider meistens besetzt)



Bitte läuten sie hier bei Apt 6b:



## Eingang vom Hafen/Strand

Dieser Eingang befindet sich ein bisschen versteckt zwischen den Restaurants *Marisqueria* und *La Lonja* gerade in der Mitte des Gebäudes



## Check-In

**Check-In ist normalerweise ab 15:00 - 20:00.**

Bitte informiere uns möglichst bald, wann du an kommst, damit jemand dich willkommen heißen, die Schlüssel übergeben und die Wohnung zeigen kann

### Schlüssel / Türe öffnen

Das folgende Foto soll helfen, sich einfacher mit den vielen Schlüsseln zurechtzufinden und die Türe problemlos öffnen zu können:



## Check-Out

Leider gehen auch die schönsten Ferien irgendwann zu Ende. Wir hoffen, dass es Dir in unserer Wohnung und in Calpe gut gefallen hat, dass du deine Ferien geniessen und dich gut erholen konntest.

Wir würden uns freuen von Dir zu hören und wenn wir Dich wieder einmal in Calpe begrüssen können.

***Herzlichen Dank für Deinen Besuch!***

*Wir wünschen Dir eine gute Weiterreise*

Hier noch ein Paar Tips für den Check-Out:

- **Check-Out ist um 11:00.**
- Bitte lass die Schlüssel in der Schale auf dem Esszimmertisch, wenn du die Wohnung verlässt (Achtung: es gibt kein zurück mehr, wenn die Türe zu ist).
- Bitte melde uns umgehend, wenn etwas kaputt gegangen ist oder nicht mehr funktioniert.

### Checkliste für Check-out

- Schlüssel in Schale auf Esszimmertisch deponiert?
- Lounge auf Balkon zudecken oder Kissen in Wohnung?
- Alle Fenster geschlossen und Vorhänge zugezogen?
- Kühlschrank geleert?
- Abfall entsorgt? keine Essensreste?
- Hauptsicherung im Eingang ausgeschaltet?

***Alles Gute***

## Wi-Fi / WLAN

Die Wohnung verfügt über eine für Spanien sehr schnelle Internet-Verbindung (Glasfaser, 600MB).

Der folgende QR-Code hilft Dir dich möglichst schnell und einfach mit dem Wi-Fi / WLAN in der Wohnung zu verbinden, bitte mit der Kamera von iPhone / Android scannen:



Name	Avatel_5G-9801A7 oder Avatel-9801A7
Passwort	Xyu3dbM8

## Was ist Wo?

<b>Feuerlöscher</b>	Treppenhaus
<b>Toaster</b>	Küche Schrank links unter Spülbecken
<b>Haarföhn</b>	Badezimmer Schrank
<b>1. Hilfe Set</b>	Rechte obere Schublade im Badezimmer
<b>Wäschekorb</b>	Rechts neben der Waschmaschine im Eckschrank in der Küche
<b>Bügelbrett</b>	Unter dem Bett im Blauen Schlafzimmer
<b>Wäscheständer</b>	<b>Achtung:</b> Bettkasten vorsichtig am Griff vorne öffnen/schliessen
<b>Fernsteuerungen für Fernseher etc</b>	Schublade unter Fernseher

# Notfall

**Notrufnummer** (Polizei,  
Notarzt, Feuerwehr)

**112**

**Feuerlöscher** befindet sich im Treppenhaus

**1. Hilfe Set** Rechte obere Schublade im Badezimmer

**Wasser abschalten** Hauptschalter in Kasten in Küche unterhalb  
Spülbecken ausschalten

**Strom abschalten** Hauptsicherung im Entree

# Kontakt

Bei Fragen und Problemen können sie mich jederzeit am einfachsten über den AirBnB Chat erreichen. Ich versuche Ihnen so schnell wie möglich zu antworten.

Weitere wichtige Telefonnummern und Kontakte:

Notrufnummer (Polizei, Notarzt, Feuerwehr) **112**

Gladys (Raumreinigung / Begrüssung / spricht nur spanisch) **+34 602 895 585**

PICO Hausverwaltung **Av. de Ifach, 12**  
**03710 Calp**

# Geschäfte

## Panadería Rosa (Bäckerei):

in diesem kleinen Geschäft gerade auf der anderen  
Strassebseite, findest du das Wichtigste was man zu  
einem feinen Frühstück benötigt: frisch gebackenes  
Brot, Milch, Eier, Orangensaft und vieles mehr

**Av. del Port 1**  
**03710 Calp**



# Restaurants

Calpe hat eine riesige Auswahl von ausgezeichneten Restaurants und bietet für jeden Geschmack und jedes Budget etwas. Neben den kulinarischen Höhepunkten bieten die meisten Restaurant auch noch eine atemberaubende Aussicht auf Penyal de Ifach und/oder das Meer.

Ich möchte Euch ein paar Tips geben für Restaurants, welche mir besonders gut gefallen haben:

## **Siete Lunas**

ausgezeichnetes Essen in der Stadt von Calpe und sehr freundliche Bedienung in einem stilvollen, liebevoll eingerichteten Restaurant

Carrer Dr. Fleming, 11 03710 Calp



## **Algass**

trendiges Restaurant / Bar gerade unterhalb der Wohnung mit wunderschöner Aussicht auf den Strand und guten Drinks

Explanada de Puerto S/N, 03710 Calp



## **Sabores de Oriente Restaurante Asiatica**

feines Sushi oder andere asiatische Spezialitäten an der Strandpromenade mit sehr gutem Preis/Leistung Verhältnisse

Calle de Dinamarca 7 Local 4, 03710 Calpe



# Spanisch für Anfänger

In Calpe kann man sich normalerweise (vor allem in Restaurants und anderen touristischen Lokalitäten) problemlos in Englisch oder sogar Deutsch verständigen. Die Spanier freuen sich aber immer, wenn man sich zumindest Mühe gibt ein paar spanische Worte zu sprechen

## Begrüssung

Deutsch	Spanisch	English
Guten Morgen!	Buenos dias!	Good morning!
Guten Tag!	Buenos tardes!	Good day!
Guten Abend / Gute Nacht	Buenos noches!	Good night!
Hallo, wie geht's?	Hola, que tal?	Hi, how are you?
Auf Wiedersehen	Adios	Goodbye
bitte	por favor	please
danke	gracias	thanks
Entschuldigung	perdón	excuse me
ja	si	yes
nein	no	no
heute	hoy	today
morgen	mañana	tomorrow
ich spreche kein Spanisch	no hablo español	I don't speak spanish
sprechen Sie Englisch?	Habla inglés?	do you speak english?

## Kennenlernen

Deutsch	Spanisch	English
Wie heisst du?	Cómo te llamas?	What's your name?
Ich heisse Pedro, und du?	Soy Pedro, y tu?	I'm Pedro, and you?
Woher kommst du?	De dónde eres?	Where are you coming from?
Ich bin aus Berlin	Soy de Berlin	I'm from Berlin
Wie geht es Ihnen?	Cómo estás usted?	How are you?
Wie geht es Dir?	Cómo estás?	How are you?
Danke gut, und Dir?	Bien gracias, y tu?	Good thanks, and you?
Ich versteh nicht	No comprendo	I don't understand
Bis bald	Hasta luego	see you later

## Im Restaurant

Deutsch	Spanisch	English
die Karte bitte!	la carta, por favor!	the menu, please!
die Rechnung, bitte	la cuenta, por favor!	the bill, please
Bringen sie mir ...	tráigame ...	bring me ...
Guten Appetit	buen provecho	enjoy your meal
wo sind die Toiletten?	donde está el baño?	Where is the bath room?
das Frühstück	el desayuno	the breakfast
das Mittagessen	el almuerzo	the lunch
das Abendessen	la cena	the dinner
das Fleisch	la carne	the meat
der Fisch	el pescado	the fish
das Gemüse	la verdura	the vegetable
der Salat	la ensalada	the salad
das Bier	la cerveza	the beer
der Wein	el vino	the wine
das Wasser	el agua	the water
der Milchkaffee	el café con leche	the milk coffee

## Beim Einkaufen

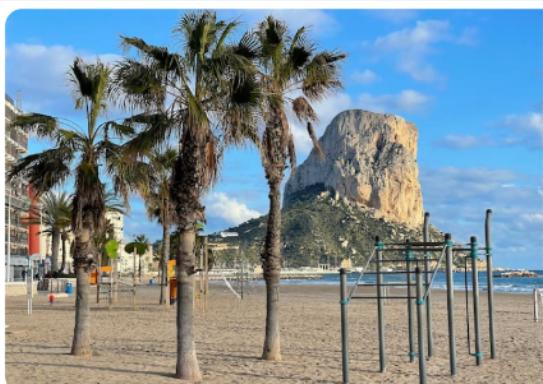
Deutsch	Spanisch	English
ich möchte ...	quería ...	I would like ...
Wieviel kostet das?	Cuanto vale esto?	How much is this?
noch etwas?	algo más?	something else?
die Bäckerei	la panadería	the bakery
die Metzgerei	la carnicería	the butcher's shop
der Supermarkt	el supermercado	the supermarket
teuer	caro (-a)	expensive
günstig	barato	cheap
offen	abierto	open
geschlossen	cerrado	closed

# Traumhafte Strände in der Nähe

Die schönsten Strände von Spanien liegen direkt vor der Wohnungstür oder in unmittelbarer Nähe.



**Playa del Cantal Roig**  
dieser idyllische Strand mit dem glasklaren türkisfarbenen Wasser liegt gerade zu Füssen der Wohnung



**Playa Arenal-Bol**  
dies ist mit rund 1.5 Kilometer Länge der längste und bekannteste Strand von Calpe. Er bietet feinen hellen Sand, schöne Palmen und einen wunderbaren Blick auf das Wahrzeichen von Calpe: den mächtigen Felsen Peñón de Ifach



**Playa de la Fossa**  
In nur wenigen Minuten kann dieser wunderschöne Strand zu Fuss erreicht werden. Dieser Strand, welcher auch als Playa Levante bekannt ist, ist neben dem Playa del Arenal Bol der zweite Hauptstrand des beliebten Ferienortes.



**Playa Del Portet (Moraira)**  
einer der schönsten Strände und Buchten von Spanien mit wunderschönem türkisfarbenem kristallklarem Wasser  
Dieser Traumstrand befindet sich in Moraira (etwa 14 km von der Wohnung entfernt)

Unter folgendem Link gibts noch mehr Infos zu den Stränden von Calpe: <https://www.placesofjuma.com/de/straende-calpe/>

# Schöne Wanderwege und Spaziergänge

Die Wohnung liegt in nächster Nähe zu mehreren schönen Stränden, zum Naturpark Peñón de Ifach oder zum Salzsee. Es lohnt sich die traumhafte Gegend zu Fuss zu erkunden.

## **Paseo Príncipe de Asturias**

dieser sehr einfache aber schöne Spaziergang startet am Hafen unterhalb der Wohnung und führt unterhalb des Peñón de Ifach vorbei



## **Naturpark Peñón de Ifach**

der gewaltige Felsen Peñón de Ifach gilt als Wahrzeichen von Calpe. Im Naturpark gibt es schöne Wanderwege, wobei der Weg auf den Gipfel nicht ganz ungefährlich ist. Bis zum Tunnel auf halber Höhe kann man problemlos Wandern und von dort aus hat man auch schon einen herrlichen Blick über Calpe, seine Strände und Buchten. Nach dem Tunnel wird es jedoch sehr steil und steinig. Die Felsen sind rutschig und sollten nur von fitten Personen mit gutem Schuhwerk betreten werden.



## **Salinas**

Zu einem Urlaub in Calpe lohnt sich auch ein Ausflug zum Salzsee, welcher von der Wohnung aus zu Fuss problemlos zu erreichen ist. Hier kann man aus nächster Nähe Flamingos beobachten. Früh morgens ist dafür die beste Zeit, erstens ist es noch nicht so warm und zweitens haben die Flamingos die Angewohnheit morgens im Uferbereich der anliegenden Straße sich aufzuhalten



## **Von Strand zu Strand**

In Calpe kann man an von Playa de la Fossa bis zum Playa Arenabol wunderbare Spazierengehen und von Bar zu Bar schlendern oder in einem der zahlreichen Restaurants was kleines Essen



## **Paseo Ecológico de Benissa (Coastal Walk)**

Die vier Kilometer lange Küste von Benissa ist kurvenreich und steil, mit Klippen und abgelegenen Buchten, in denen die Vegetation oft bis ans Meeresufer reicht. Diese wunderschöne Landschaft wird fast vollständig von einem ökologischen Wanderweg durchzogen.



## Wichtige Links

AirBnB



Ferienwohnung Calpe



„Kleinigkeiten sind es, die Perfektion ausmachen, aber Perfektion ist alles andere als eine Kleinigkeit“